

简明日汉医学词汇

黑龙江人民出版社

4158261
米2

简明日汉医学词汇

董晓一 编

黑龙江人民出版社

1984年·哈尔滨

责任编辑：吴海林

封面设计：姜 录

简明日汉医学词汇

董晓一 编

黑龙江人民出版社出版

(哈尔滨市道里森林街42号)

长春新华印刷厂制型

黑龙江新华印刷厂印刷 黑龙江省新华书店发行

开本 787×1092 毫米 1/32·印张 11 4/16·字数 480,000

1984年12月第1版

1984年12月第1次印刷

印数 1—13,900

统一书号：17093·28

定价：1.80 元

前 言

这部《简明日汉医学词汇》是为学习日语的医务工作者编纂的工具书，共收常用医学词汇 10000 余条，并在每条日语词汇后面附有英语对译词，供读者参考。

本书选词侧重临床医学的范围，兼收部分与医学有关的其它学科的词汇。日语汉字词汇，着重选取与中文意义不同的；外来语词汇以选录经过时间考验，生命力较强的为主。

哈尔滨科技大学外语教研室赵乃滨老师和哈尔滨师范大学冯玉明老师对本书的日文汉字读音做了精心的校正，还有其他同志对本书的编写给予了热情的帮助，在此，表示诚挚的谢意。

由于编者水平所限，缺乏经验，书中缺点和错误之处，敬请读者批评指正。

本书编纂中主要参考的书目有：

《医学用语词典》（日本医学会和医学用语委员会编）

《常用医学事典》（绪方知三郎编）

《英汉医学词汇》（人民卫生出版社出版）

《日语外来语新词典》（商务印书馆出版）

《日汉辞典》（商务印书馆出版）

《日语汉字读音手册》（商务印书馆出版）

以及数十种日文医学期刊杂志。

编 者

1981 年 12 月

使用说明

一、排列：

按五十音图顺序排列。长音、浊音、半浊音均放在一起，不另立字部。由两个以上外来语组成的词组，词间用‘・’分开。

二、注音：

1. 日语汉字词汇注音用平假名标记。例：いでん〔遣伝〕。
2. 在外来语前面的汉字全部注音。例：うんどうニューロン〔運動ニューロン〕
3. 在外来语后面的汉字不注音。例：エーテル麻醉。

三、释义：

1. 每条日语词汇后面附英语对译词，词汇释义以日语为主。
2. 一词多义者取与医学有关部分。
3. 同一意义的几个不同的汉名用“，”分开，同一个词有数种意义时，汉名用“；”分开。
4. 部分词汇做了简明的解释。
5. 一些专业性较强的词汇，注明了使用专业。

目 录

使用说明

五十音索引

词汇本文.....1—272

附录.....273—353

化学元素名（日英汉对照）.....273—276

日语汉字索引.....277—353

五十音索引

あ…1	い…10	う…15	え…18	お…23
か…26	き…40	く…51	け…58	こ…69
さ…83	し…90	す…122	せ…128	そ…142
た…147	ち…157	つ…165	て…166	と…174
な…182	に…185	ぬ…189	ね…190	の…192
は…195	ひ…207	ふ…213	へ…226	ほ…231
ま…237	み…241	む…243	め…245	も…249
や…251	(い)	ゆ…252	(え)	よ…253
ら…254	り…258	る…263	れ…265	ろ…268
わ…271	(い)	(う)	(え)	を…
ん…				

あ ア

アイアン・ラング(iron lung)
 铁肺, 人工呼吸器
 アイ・ウインカー (eye-winker) 睫毛
 アイ・ウオーター (eye-water) 眼药水; (眼泪的) 水晶体; 泪
 アイエルザ病 (Ayerza's disease) 阿耶萨氏病 (肺细动脉狭窄所致的心脏病)
 アイエル試験 (Ayer's test) 艾尔氏试验 (检椎管阻滞)
 アイオトプシン(iodopsin) 视紫蓝质
 アイオニゼーション (ionization) 电离
 アイ・カップ (eye cup) 洗眼杯
 アイ・グラス (eye glass) 眼镜
 アイ・ゲージ (eye gauge) 放大镜
 アイ・サイト (eye-sight) 视力, 眼力; 眼界, 视野
 アイシエード (eyeshade) 遮光眼罩
 アイゼルスベルグ 幽門空置術 (devineexclusive operation of Eiselsberg) 艾塞尔思伯格氏幽门分离术
 アイゼンメンゲル症候群 (Eisenmenger complex) 艾森门格氏综合征 (一种先天性心病)
 アイソザイム (isozyme) 同功酶
 アイソトープ (isotope) 同位素
 アイソトープ・トレーサー (iso-

tope tracer) 同位素指示剂, 同位素示踪物
 アイソメリズム(isomerism) 同分异构, 同质异构性
 アイノレーション (isolation) 绝缘, 隔离
 アイソレーション・ホスピタル (isolation hospital) 传染病院, 隔离医院
 アイナ (INAH) 雷米封, 异菸肼
 アイバンク (eye bank) 眼球银行, 角膜银行, 眼库
 アイ・ピース (eye-piece) 目镜
 アイ・ブロー (eye brow) 眉毛
 アイ・ホール(eye-hole) 眼窝; 窥视孔
 アイ・ボール (eye-ball) 眼球, 瞳子
 アイ・ローション(eye lotion) 洗眼剂, 洗眼液
 アイロタイシン (illotycin) 红霉素
 アウエリス症候群 (Avellis's syndrome) 阿费利萨氏综合征 (脑病灶对侧偏瘫, 同侧软顎及声带麻痹)
 アウエル小体 (Auer's body) 奥尔氏小体 (白血病患者骨髓细胞浆中的小杆状体)
 アウチズム(autism) 孤独癖, 自我中心主义
 アウトゾーム(autosome) 常染色体
 アウトライン(outline) 轮廓
 アウラ(aura) 先兆
 アウリス(auris) 耳

あえぎ(gasping) 呼吸急促
 あえんか〔亜鉛華〕(zinc white)
 氧化鋅
 あえんかデンプン〔亜鉛華デンプン〕(zinc oxidestarch powder) 氧化鋅膏
 あえんたいしや〔亜鉛代謝〕(zinc metabolism) 鋅代謝
 アオルター(aorta) 主動脈
 アオルタ・アングスタ(aorta angusta) 主動脈狭窄
 アオルトグラフィー(aortography) 主動脈造影術
 アカプニー(acapnia) 缺碳酸血症, 血液二酸化炭素缺乏
 アカムシ(chigger) 恙虫
 アカラジア(achalasia of the cardia) 贛門弛緩不能
 アカントリーゼ(acantholysis) 皮膚棘層松解
 アセロフトール(axerophthol) 維生素A, 抗干眼醇, 干燥病維生素
 あきゅうせいかんえん〔亜急性肝炎〕(subacute hepatitis) 亜急性肝炎
 あきゅうせいじんえん〔亜急性腎炎〕(subacute nephritis) 亜急性腎炎
 アキレス腱(Achillestendon) 跟腱
 アキレス腱延長術(lengthening of the tendo calcaneus) 跟腱延長術
 アキレス腱囊炎(Achillobursitis) 跟腱腱鞘炎
 アキレス腱反射(ankle jerk) 跟腱反射

アクス(ACTH) 促腎上腺皮質激素
 あくせいこうじょうせんしゅ〔悪性甲状腺腫〕(malignant goiter) 悪性甲状腺瘤
 あくせいこくしょくしゅ〔悪性黒色腫〕(malignant melanoma) 悪性黒瘤
 あくせいサイクル〔悪性サイクル〕(malignant life cycle) 悪性生活周期
 あくせいじゅうもうじょうひしゅ〔悪性絨毛上皮腫〕(malignant chorionepitheliom) 絨毛膜上皮癌
 あくせいしゅよう〔悪性腫瘍〕(malignant tumor) 悪性肿瘤
 あくせいじんこうかしょう〔悪性腎硬化症〕(malignant nephrosclerosis) 悪性腎硬化, 悪性腎硬変
 あくせいすいしゅ〔悪性水腫〕(malignant edema) 悪性水腫
 あくせいせんしゅ〔悪性腺腫〕(malignant adenoma) 悪性腺瘤
 あくせいひんけつ〔悪性貧血〕(pernicious anemia) 悪性貧血
 あくせいメラノーム〔悪性メラノーム〕(malignant melanoma) 悪性黒素瘤
 あくせいリンパしゅ〔悪性リンパ腫〕(malignant lymphoma) 悪性淋巴瘤, 多发性淋巴瘤, 何杰金氏病
 アクチジオン(actidione) 放线

菌 菌

アクチノマイシン(actinomycin)

放線菌素

アクチノミコーゼ(actinomyco-
sis) 放線菌病

アクチン(actin) 肌動蛋白, 肌纤
蛋白

アクトミオシン(actomyosin)
肌纤凝蛋白, 肌纤动蛋白

あくび〔欠伸〕(yawning) 哈息,
哈欠

アグマチン(agmatine) 胍丁胺

アクメーター(acoumeter) 听力
计, 听力测验器

アクラジー(aclasis) 骨干连续症

アグリコン(aglycon) 配基, 貳
配基

アクリナミン(acrinamin) 阿的
平

アグルチノスコープ(agglutino-
scope) 凝集反应镜

アグレッシン(aggresin) 攻击
素

アクロデキストリン(achrode-
xtrin) 消色糊精

アクロマイシン(achromycine)
消色霉素

アクロマート(achromat) 消
色差透镜

アクロメガリー(acromegaly)

肢端肥大症

アクロレイン(acrolein) 丙烯醛

アコアスマ(acoasma) 幻听

アコニット酸(aconitic acid) 乌
头酸, 丙烯三羧酸

アゴ反射(jaw reflex) 下颌反射

8-アザグアニン(8-azaguanine)

8-氮杂鸟嘌呤

アザセリン(azaserine) 重氮乙
酰丝氨酸

あざらし肢症(phocomelia) 短肢
症

アジアカレラ(asiatic cholera)
亚洲霍乱, 流行性霍乱

アジアドコキネーシス(adiado-
chokinesis) 轮替运动不能

あレクロヌス〔足クロヌス〕
(ankle clonus) 足抽搐

アジストリー(asystole) 心搏停
止

アジソン病(Addison's disease)
阿狄森氏病, 慢性肾上腺皮质功
能低下

あしつうふう〔足痛風〕(podagra)
足痛风

アシドーシス(acidosis) 酸中毒

あしぶみけんさ〔足踏み検査〕
(stepping test) 足踏试验

アジマリン(ajmaline) 阿吗灵,
西萝芙木硷

アジャステイング(adjusting)
调正, 调节

アシユネル現象(Aschners phe-
nomenon) 阿氏内氏现象(压迫
眼球时, 引起脉搏徐缓), 眼心反
射

アシユバント(adjuvant) 佐药,
辅药

あしょうさんアミル〔亜硝酸アミ
ル〕(amyl nitrite) 亚硝酸戊基

アシ ャッフ結節(Aschoff's
body) 阿少夫结节, 风湿结节

アシル基転移(trasacylation)
酰化转移作用

アシルキャリアアタンパク質(acyl
carrier protein) 酰基载体蛋

白質
 アシル抱合(acyl conjugation)
 酰基結合
 アスコルビン酸(oscorbic acid)
 抗坏血酸, 维生素C
 アストログリア細胞 (astroglia cell) 星形神经胶质, 大神经胶质
 アストロブラストーム(astroblastoma) 成星形细胞瘤
 アスパラギナーゼ (asparaginase) 天门冬酰胺酶
 アスパラギン酸(aspartic acid) 天门冬氨酸, 氨基丁二酸
 アスパルターゼ(aspartase) 天门冬氨酸酶
 アスピリン(aspirin) 阿斯匹林
 アスピレーター(aspirator) 吸引器, 吸气管
 アスペルギルス症 (aspergillosis) 曲霉病; 曲霉症
 アスペルギローム (aspergillosis) 曲霉肿
 アズール顆粒(azurophile granule) 嗜青天颗粒
 アセダゾールアミド (acetazolamide) 乙酰唑胺, 醋唑磺胺(利尿剂)
 アセタールホスホリピド (acetal phospholipid) 乙酰醛磷脂
 アセチル化 (acetylation) 乙酰化作用
 アセチルコリン (acetylcholine) 乙酰胆碱
 アセチルコリンエステラーゼ (acetylcholine esterase) 乙酰胆碱脂酶
 アセチルスピラマイシン (ace-

tylspiramycin) 乙酰螺旋霉素
 アセチル補酵素A (acetyl coenzyme A) 乙酰辅酶A
 アセチルメチルカルビノール (acetylmethylcarbinol) 乙酰甲基原醇
 アセチルロイコマイシン (acetylleucomycin) 乙酰北里霉素
 アセチレンガス中毒 (poisoning of acetylenegas) 乙炔气中毒
 アセトアニリド (acetanilid) 乙酰苯胺, 退热冰
 アセト酢酸 (acetoacetic acid) 乙酰乙酸
 アセトン (acetone) 丙酮
 アセトン検査法 (acetone test) 丙酮检查法
 アセトン尿 (acetonuria) 丙酮尿
 アセトンパウダー (acetone powder) 丙酮制粉
 アゾ血症 (azotemia) 氮质血症
 アゾ色素発癌 (azodycarcinogenesis) 偶氮染料致癌作用
 アゾ蛋白 (azoprotein) 偶氮蛋白
 アタキシー (ataxy) 运动失调, 协调不能
 あだつきゅう(亜脱臼) (subluxation) 不完全脱臼
 アダムキーウイツツ反応 (Adamkiewicz's reaction) 阿当凯维奇氏反应 (蛋白定性反应)
 アダムス・ストークス症候群 (Adams-Stokes syndrome) 阿一斯二氏综合征 (突然神智丧失, 合并心脏阻滞)
 アタラゲジア (ataralgnesia) 醒觉除痛法

アダリン (adalin) 阿大林, 卡不麻, 二乙基溴化乙酰脲
アチック化膿症 (suppuration of atticus) 鼓室上隐窝化脓症
アチドージス (acidosis) 酸中毒
アツカウント (account) 原因; 計算
アッキユムレーター (accumulator) 蓄電池
あっかく〔圧覚〕 (sense of pressure) 圧覚
あつぎしょうこうぐん〔圧挫症候群〕 (crush syndrome) 挤压综合征
あっしゅつけいしつ〔圧出憩室〕 (pressure diverticulum) 膨出性憩室
アッシュハイム・ツオンデック反応 (Aschheim Zondek reaction) 阿氏反应 (检孕)
あっしんほう〔圧診法〕 (pressation) 圧診法
あっちゅうマッサージ〔圧注マッサージ〕 (doushe massage) 灌注按摩
アッセー (assay) 化验, 分析; 试验
あつうてん〔圧痛点〕 (pressure point) 压痛点
あっぱくえんつい〔圧迫円錐〕 (pressure cone) 压迫圆锥 (脑组织嵌入枕大孔)
あっぱくがんしん〔圧迫眼振〕 (compression nystagmus) 气压性眼球震颤
あっぱくこっせつ〔圧迫骨折〕 (compression fracture) 压縮性骨折

あっぱくさつえいほう〔圧迫撮影法〕 (compression radiography) 压迫撮影
あっぱくまひ〔圧迫麻痺〕 (pressure paralysis) 压迫麻痺
アッペ (appendicitis) 兰尾炎
あつみゃくば〔圧脈波〕 (pressure pulse wave) 脉压波
あつみゃくはく〔圧脈拍〕 (pressure pulse) 脉压
アデイス・カウント法 (Addis count) 艾迪斯氏计数 (计测尿沉淀中的细胞数)
アテトーシス (athetosis) 指痉病
アデニルヌクレオシド (adenylnucleoside) 腺嘌呤基核武
アデニン (adenine) 腺嘌呤
アデノイド (adenoid vegetation) 腺样增殖体 (鼻咽)
アデノウイルス (adenovirus) 腺病毒
アデノシナーゼ (adenosinase) 腺甙酶
アデノシルホモシステイン (S-adenosylhomocystine) 腺甙高胱氨酸
アデノシルメチオニン (S-adenosylmethionine) S-腺甙基蛋氨酸
アデノシン (adenosine) 腺苷
アデノシン三リン酸 (adenosine triphosphoric acid) 三磷酸腺苷, ATP
アテローム (atheroma) 粉瘤; 动脉粥样硬化
アデノシンデアミナーゼ (adenosine deaminase) 腺甙脱氨

(基) 酶

アデプス・ラネー(adeps lanae)
 羊毛脂, 无水羊毛脂
 アデブリン(atabrine) 阿的平,
 盐酸奎纳克林
 アトキシル(atoxyl) 阿托克西
 耳, 氨基苯肿酸纳
 アトニー(atony) 张力缺乏, 弛
 缓
 アトピー(atopy) 特异反应性,
 特异性
 アトペン(atopen) 特异反应原
 アトファン(atophane) 阿托方,
 辛可芬
 アトラス(atlas) 图, 图谱
 アドルム(adorm) 一种强力安眠
 药
 アドレナリン(adrenalin) 肾上
 腺素
 アドレナル(adrenalin) 肾上腺
 アドレニン(adrenin) 肾上腺素
 アドレノクロム(adrenochrome)
 肾上腺色素, 肾上腺素红
 アドレノステロン(adrenostero-
 ne) 肾上腺甾酮
 アトレプシー(athrepsia) 营养不
 足(瘤生长)
 アトロピン(atropine) 阿托品,
 颠茄硷
 アトロピン試験(atropine test)
 阿托品试验
 アトロフィー(atrophy) 萎缩(现
 象)
 アナクロート脈波(anacrotic
 wave) 升线一波脉
 アナトキシン(anatoxin) 类毒
 素, 变性毒素
 アナフィラキシー(anaphyla-

xis) 過敏性

アナフィラトキシン(anaphyla-
 toxin) 過敏毒素
 アナムネーシス(anamnesis) 既
 往症, 既往病历
 アナプラジ(anaplasia) 退行发
 育, 间变
 アナリシス(analysis) 分析, 解剖
 アナルトリ(anarthria) 言语纳
 吃, 口吃, 音节不清
 アニソチトーゼ(anisocytosis)
 红细胞大小不均
 アニリン中毒(aniline poisoni-
 ng) 阿尼林中毒, 苯胺中毒
 アネステジン(anesthesin) 阿奈
 细辛, 氨基苯甲酸乙酯, 苯佐卡
 因
 アネルギー(anergy) 无变应性
 アノイリン(aneurin) 硫胺, 维
 生素B₁
 アノー肝硬変(Hanot's cirrho-
 sis) 阿诺氏肝硬变, 肥大型肝
 硬变
 アノキシア(anoxia) 缺氧
 アノマロスコープ(anomalosco-
 pe) 色盲检查镜
 アーノルト・キアリ奇形(Arnold-
 Chiari malformation) 阿一
 希二氏畸形(一种脑畸形)
 アパチー(Apathy) 无情感, 淡
 漠
 アバディー征候(Abadie sign)
 阿巴迪氏征(①突眼性甲状腺肿
 时上睑提肌痉挛②脊髓痨时跟腱
 反射消失)
 あひさんえん[亜砒酸塩](arsen-
 ite) 亚砷酸盐
 アビジン(avidin) 抗生物素蛋

白, 卵白素
 アブ〔蛇〕(horse) 蛇
 アフタ(aphtha) 口疮, 小潰瘍
 アブデルハルデン反応 (Abderhalden's reaction) 阿布德豪登氏反应 (蛋白质色彩反应)
 アプミ骨(stapes) 镫骨
 アブラシツバルーン法 (adhesive balloon method) 球囊拉网法
 アブレード(abrade) 擦伤
 アブレル法 (Aburel method) 阿布萊氏法, 妊娠中期的中絶法 (羊膜腔注入飽和盐水)
 アプローチ (approach) 研究, 探索
 アベルチン (avertin) 阿佛丁, 三溴乙醇
 アベレーション (aberration) 失常, 变体
 アヘン〔阿片〕(opium) 阿片, 鸦片
 アヘンアルカロイド (opium alkaloids) 鸦片生物硷
 アポクリン腺 (apocrine gland) 顶浆分泌腺
 アポ酵素 (apoenzyme) 酶蛋白
 アボット固定術 (arthrodesis) 关节固定術, 人工关节固定術
 アポフィーズ (apophysis) 骨突
 アホプレクシー (apoplexy) 中风
 アポフェリチン (apoferritin) 阿朴铁蛋白
 アポモルヒネ (apomorphine) 阿朴吗啡
 アマクリン細胞 (amacrine cell) 无长突细胞

アマルガム充填 (amalgam filling) 汞合金充填
 アミダーゼ (amidase) 酰胺酶, 脱酰胺酶
 アミタール面接 (amytal-interview) 令病人服安密妥后对话了解病情
 アミノアゾトルエン (aminoazotoluene) 氨基偶氮甲苯
 アミノ安息香酸エチル (ethyl aminobenzoate) 苯佐卡因
 アミノ基転移 (transamination) 酰胺基转移
 アミノ酸 (amino acid) 氨基酸
 アミノ酸オキシターゼ (amino acid oxidase) 氨基酸氧化酶
 アミノ酸代謝 (amino acid metabolism) 氨基酸代谢
 アミノ酸デカルボキシラーゼ (amino acid decarboxylase) 氨基酸羧酶
 アミノ酸尿 (aminoaciduria) 氨基酸尿
 アミノ窒素 (amino nitrogen) 氮
 アミノ糖 (amino sugar) 氨基糖
 アミノピリン (aminopyrine) 氨基比林, 匹拉米洞
 アミノフィリン (aminophylline) 安茶硷
 アミノプテリン (aminopterin) 氨基蝶呤, 4-氨基叶酸, 白血宁
 アミラーゼ (amylase) 淀粉酶
 アミロイド (amyloid) 类淀粉物
 アミロース (amylose) 直链淀粉
 アミロベクチン (amylopectin) 支链淀粉, 淀粉粒纤维素素

アミン(amine) 胺
 アシンオキシダーゼ(amine oxidase) 氨氧化酶
 アミン尿(aminuria) 胺尿
 アメトプテリン(amethopterin) 氨甲蝶呤, 4-氨基甲基蝶呤 (抗肿瘤药)
 アメーバ性肝膿瘍(amoebic liver abscess) 阿米巴性肝脓肿
 アメーバ赤痢(amebic dysentery) 阿米巴赤痢
 アメーバ様運動(ameboid movement) 阿米巴样运动
 アメリカ鉤虫(american hookworm) 美洲钩虫, 美洲板口线虫
 アメロプラストーマ(ameloblastoma) 造釉细胞瘤
 アメンチア(amentia) 智力缺陷, 精神发育不全
 アラビアゴム(arabic gum) 阿拉伯胶
 アラストリム(alastrim) 乳白痘类天花
 アラビノース(arabinose) 阿拉伯糖
 アラントイン(allantoin) 尿囊素
 アリチアミン(allithiamine) 蒜硫胺素, 二硫化丙烯基硫胺
 アリトミー(arrhythmic) 心律不齐
 アリナミン(alinamin) 丙硫硫胺, 新维生素B₁
 アリルアルデヒド(allyl aldehyde) 丙烯醛
 アリンホチトーゼ(allymphocytosis) (血内) 淋巴细胞缺乏

アルカプトン尿症(alkaptonuria) 尿黑酸尿
 アルカリ中毒(poisoning with alkali) 硷中毒
 アルカリ尿(alkalinuria) 硷尿
 アルカリ認容力(alkali tolerance) 硷耐受性
 アルカリ予備(alkali reserve) 硷儲
 アルカロイド(alkaloids) 生物硷
 アルカローシス(alkalosis) 硷中毒
 アルギナーゼ(arginase) 精氨酸酶, 胍基戊氨酸酶
 アルギニン(arginine) 精氨酸, 胍基戊氨酸
 アルコール(alcchol) 酒精, 乙醇
 アルコール中毒(alcoholism) 酒精中毒
 アルコール発酵(alcoholic fermentation) 酒精发酵
 アルゼノベンゾール(arsenobenzol) 偶砷苯
 アルチュス現象(Arthus's phenomenon) 阿图斯氏现象 (一种局部过敏现象)
 アルツハイメル病(Alzheimer's disease) 老年性痴呆
 アルドーズ(aldose) 醛糖
 アルデヒド(aldehyde) 醛, 乙醛
 アルデヒド・レジン(aldehyde resin) 聚醛树脂
 アルテレノール(artererol) 去甲肾上腺素, 动脉醇
 アルドケトムターゼ(aldoketomutase) 醛酮变位酶, 乙二醛

酶

アルドステロン (aldosterone)

醛固酮, 醛甾酮

アルドステロン症 (aldosteronism) 醛固酮增多症

アルドースレダクターゼ (aldose reductase) 醛糖还原酶

アルド糖 (aldose) 醛糖

アルドラーゼ (aldolase) 醛缩酶

アルヌー徴候 (Arnoux sign) 阿諾氏征 (双胎妊娠 两胎心搏相近, 如双马蹄声)

α -壊変 (α -decay) α -蜕变

α -グルコシターゼ (α -glucosidase) (葡萄糖) 糖甙酶, 甙酶

α -グロブリン (α -globulin) α 球蛋白 (加速凝血球蛋白), α -球蛋白

α -レプようたい [α -受容体] (α -receptor) α -受体

α -線 (α -rays) α -射线

アールフェルド徴候 (Ahlfeld's sign) 费耳德氏征 (妊娠三个月后子宫间歇性收缩)

アルブミン (albumin) 白蛋白, 清蛋白

アルブミン增多症 (hyperalbuminosis) 血白蛋白过多

アルブモーゼ尿 (albumosuria) 尿尿

アルベルス・シェーンベルグ病 (Albers-schönberg's disease) 阿尔伯斯・尚堡氏病, 骨硬化病

アルベルト縫合 (Albert's suture) 阿尔伯特氏肠缝合术

アルボウイルス (arbor virus) 白色病毒

アルマイダ病 (Almeida disease)

阿耳梅达氏病, 南美芽生菌病 あれいじょうい [亜鈴状胃] (dumbbell shaped stomach) 亚铃状胃

アレキシン (alexin) 补体, 防御素

アレ点 (Halle's point) 阿累氏点 (输尿管盆缘点)

アレルギー (allergy) 变态反应, 变应性

アレルギー性疾患 (allergic diseases) 变态反应性疾病

アレルゲン (allergen) 变应原

アレルゲンテスト (allergen-test) 变应原试验

アレン検査 (Allen test) 艾伦氏试验 (桡尺绕动脉闭塞)

アロイキー (aleukia) 白细胞缺乏症

アロキサン (alloxan) 阿脲, 四氧嘧啶

アロキサンチン (alloxantin) 双四氧嘧啶

アロビオーゼ (allobiosis) 反应性异常

アロリトミー (allorhythmia) 节律异常

アローン徴候 (Aaron's sign) 阿隆氏征 (兰尾炎时一种体征)

アンギーナ (angina) 绞痛, 咽峡炎, 咽痛

アンジオテンシノーゲン (angiotensinogen) 血管紧张素原

アンジオテンシン (angiotensin) 血管紧张素

あんじゅんのう [暗順応] (dark adaptation) 暗适应

あんじょうかいよう〔鞍状潰瘍〕
(saddle ulcer) 鞍状潰瘍
あんぜんついせきしりょう〔安全
追跡子量〕(safe tracer dose)
安全示踪量
あんそくこうさん〔安息香酸〕
(benzoic acid) 苯甲酸
アンタブス(antabuse) 安塔布
斯, 貳洒硫
アンチ・オキシダント(anti-oxi-
dants) 抗氧(化)剂
アンチコードン(anticodon) 反
密码子
アンチトロンビン (antithro-
mbin) 抗凝血酶, 抗纤维蛋白
酶
アンチトロンビン試験(antithro-
mbin test) 抗凝血酶试验
アンチピリン(antipyrine) 安基
比林
アンチホルモン(antihormone)
抗激素
アンチマイシン(antimycin) 抗
霉素
あんてん〔暗点〕(scotoma) 暗
点, 盲点
アンドロゲン(androgen) 雄激
素
アンドロステンジオン (andro-
stendione) 雄甾烯二酮
あんび〔鞍鼻〕(swaybacknose)
鞍鼻
アンビグテー(ambiguity) 模糊
点
アンピシリン(ampicillin) 氨必
西林, 氨苄青霉素
アンペア(ampere) 安培
アンプール(ampoule pack) 安

瓶儿, 小玻璃瓶
あんぼう〔電法〕(pack) 包裹敷
布法
アンボセプター(amboceptor)
介体
アンモニア(ammonia) 氨
アンモニウム・イオン(ammoni-
um-ion) 氨离子
アンモニウム・クローリド
(ammonium chloride) 氯化
氨
アンモニウム・サルフェート
(ammonium sulfate) 硫酸
氨
アンモニウム・ニトレート(ammo-
nium nitrate) 硝酸铵
アンモノリシス(ammonolysis)
铵解作用
アンレスト(unrest) 不稳, 不
安

い い

い〔胃〕(stomach) 胃
いアトニー症〔胃アトニー症〕
(atony of the stomach)
胃弛缓症(胃张力缺乏)
イアトロジエニツクシスオーダー
(iatrogenic disorder) 医源
病
イー・イー・カメラ(EEcanme-
ra) 自动测光照像机, 电眼照
像机
いはいょうしょう〔異栄養症〕
(dystrophia) 营养不良, 营养
障碍
いえき〔胃液〕(gastric) 胃液
いえきけつぼうしょう〔胃液欠乏